

SZILÁGY-SOMLYÓ

TÁRSADALMI HETILAP.

Megjelenik minden csütörtökön.

Előfizetési díjak:
egész évre 4 frt, fél évre 2 frt; községi jegyzőknek és tanítóknak egész évre 3 frt.
Magán hirdetések díja:
Háromszor hasábozott garmond sorért 5 kr; bélyegdíj minden beiktatásért 30 kr.
Hivatalos hirdetések díja:
Egyszeri közlésért tekintet nélkül a szöveg nagyságára, bélyegdíjjal, nyugtából és támlappal együtt 3 frt.
Nyitár soronként 30 kr.
többszöri hirdetésnél kedvezmények nyújthatnak.

A lap szellemi részét illető levelek a szerkesztőséghez, pénz küldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz címezendők.

Kéziratok nem adatnak vissza.

Bérmentetlen levelek csak ismert kéztől fogadhatnak el.

Pro memoria.

A nyáron egy hatalmas minis-teri-alispáni-rendörkapitányi rendeletre megindult — mint országszerte — városunkban is az utcák tisztítása, köz- és magánhelyek karbolos desinficiálása. Vertek az utcáseprők akkora porokat, hogy az oláh templomnak csak a teteje látszott el az ilosvai utra; carboloztak annyit, hogy még az erősebb gyomru embereknek is megfogyatkozott a szagától az étvágyok. — Hogy azután az ég megkönyörült a szomszjas földön s ráhullatá áldásos könyeit: egyszerre — mintha ketté vágták volna — megszűnt minden intézkedés.

Hogy a carbolozást beszüntették, azt helyesen cselekedték a magistratusék, mert ugy sem volt az egyéb, a követett módszer szerint, „parfumeirozásnál.” De az, hogy a köz-tisztaság az „eső mosásra” lett bízva, már egy kissé tulkövetelés a sorssal szemben.

Mert az a veszély, mely vidéküket a kolerának Budapesten kitörése idejétől fenyegette, ma is létezik, és ha enyhe telünk lesz, létezni is fog s nem lehetetlen, sőt ez esetben várható, hogy tavasszal általánosabbá válik, mint volt ebben az évben. És azért jó ha hozzá szoktatjuk magunkat ahhoz a viselkedéshez, mely megóv mindnyájunkat a kolera ragálytól.

Az idei európai kolera tanulmányozása immár azon stádiumba jutott, hogy a betegség mivoltának megfejtése küszöbön áll. A buvárok hatalmas tudományos apparattussal kísérleteztek, hogy a betegség terjedésének okát kétségen kívülileg kimutathassák s az ez évben szerzett tapasztalatok minden eddigieknél értékesebbek, elamnyira, hogy egy újabb járvány alkalmával a most még függőben maradt kérdésekre is a tudás világa fog felderülni.

Az idei kolera járvány tanulmányozása kétségtelenül kiderítette, hogy egyéni hajlam nélkül senki a betegséget meg nem kapja. Ez állítás bizonyosságául a természetbuvárok Nestora, a hetven éves Pettenkofer nagy menüiségű kolera bacillust vett be ártalom nélkül, mert rendes ember lévén, meg volt győződve arról, hogy a kór jól ápolat szervezetét meg nem támadhatja. — A betegség kifejlődésére — ugy látszik — okvetlenül szükséges az ugynevezett kolera bacillusnak az emésztő csatornába jutása s ennek már hurutos állapotban létele. Tulajdonképen tehát az egyéni hajlamot a megbetegedésre ez az állapot képezi.

A védekezésnek ennél fogva ez irányban kell érvényesülnie, t. i. hogy a betegség megszerzése akadályoztas-sék meg, mert maga a kolera gyógyítása még megállapítva nincs, s a mennyire van, az általánosságban elterjedt járvány idejében, számos köz-ségben, — épen hol állandó orvos nincs — kivihetetlen. És ez irányban az első teendő az első kolerás beteg gondos elkülönítése s a betegház tökéletes desinficiálása, azaz: a behozott kolera

infectio megsemmisítése. Hol különben is tisztaság van, ez nem nehéz. De igen bajos ott, hol semmi gondsines fordítva udvarra, lakásra, mint tapasztalható ez nagy városok szegényebb nép által lakott részeiben és falukon, hol a nép tisztasági érzéke hiányzik, hol összezsufoltan lakik egyetlen szobában a család nagya és apraja.

A jó példával a közegészség, köz-tisztaság őrinek kell elől járni. Tisztán kell tartani városok tereit és utcáit, ugy a községek fő és mellék utait. Különös gond fordítandó a kuttak tisztán tartására s arra, hogy környékén sár ne képződhessék; ivásra használt kuttak állatok itatására ne használtassanak s ezzel kapcsolatban az utárkok lefolyásai biztosítassanak, hetenkint kitakarítsassanak. A legtöbb községben a posványokat, a talaj felázását tulontul az okozza, hogy az árkok lefolyása vagy rosz, vagy a benne összegyűlő szemét és iszap által el van tömülve. — A beálló tél nálunk gyakori hóolvadással szokott járni míg egészen fel nem fagy; ez árkok rendbehozása tehát sürgős kérdés, hogy ugy a hóvizek, mint a tavaszi általános olvadás a csatornákat készen, nyitva, szabadon találja. De találja szabadon a fagy is, mert ha jéggel záródik el, még nehezebben nyitható meg.

Mint mindenben, ugy ebben is városunknak kell jó példát adni. Sajnálatos, hogy ez ma ninesen így. Van egy-két jó vízforrásunk, melyből el-látjuk magunkat ivóvízzel: a casinói kut, a Sebes-kut, a Csákó-kut, a Bö-kény-forrás. De hogy egy kivételével kellő tisztaságban tartassanak, arra nines felügyelet. Ennek az egynek is hibája, hogy akáclevelek hullanak bele. Pedig minő kis dolog volna a kuttak környékét felkavicsoztatni s magát a kuttat kitakarítani évente kétszer-háromszor.

Mit mondjunk utcáinkról! Ott a Bökény-árok, a piaci kanális, Kornis-teleki árok, Jeruzsálemi vízlejáró: tisztátalanságaik, rondaságaikkal fenn-nen hirdetik, hogy minő gyarló vá-rosumkban a közegészségi rend!!

Mellékutaink? Esős időben víz és sártenger, mely előnti a járdának ne-vezett egy lépésnyi fal melletti helyet is. Arra, hogy az árkok levezessék a vizet, nem gondol sem a gondatlan telektulajdonos, sem a rendnek öre.

Erre hívjuk tehát fel magistratu-sunk figyelmét uolag s biztosítjuk, hogy kevesebbe fog kerülni e munka, mint az a sok elvesztegetett carbol-sav, és sokkal több haszna lesz köz-egészségi tekintetből, mert hozzá szok-tatja a lakosságot a tisztasághoz, mi megóv minden ragályos betegség ki-fejlődésétől, megtelepedésétől mind-nyájunkat. D.—

Vármegyei élet.

Szilágyvármegye törvényhatósági bizott-ságát Zilahon, a vármegyei ház nagytermében 1892. évi december 5-én d. e. 10 ó-ra-kor — az alábbi tárgyak elintézése céljá-

ból — tartandó rendkívüli közgyü-lésre ezennel egybehivom. Zilah, 1892. no-venber 23-án. Br. Wesselényi Miklós, főispán.

Tárgyjegyzék.

1. M. kir. belügyminiszter urnak folyó évi 90,200. számú rendelete a folyó év vé-gével kilépő vármegyei bizottsági tagok helyeinek választás utján való betöltése és az ezzel kapcsolatos egyéb teendők tárgyában.

2. Vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter urnak f. évi 44,000. sz. a. a kisdedóvról szóló 1891. XV. t. c. végrehaj-tása tárgyában kibocsátott rendelete.

3. M. kir. belügyminiszter urnak folyó évi 61,182. sz. alatt kibocsátott rendelete, a községi és körjegyzői nyugdíjszabályzat mó-dosítása tárgyában 606/891. sz. a. hozott közgyűlési határozatra.

4. Társhatósági átiratok.

5. Igazoló választmány bemutatja a vármegyei legtöbb adót fizető bizottsági-ta-goknak 1893. évre egybeállított névjegyzé-két.

6. A vármegyei közigazgatási bizott-ságból sorrend szerint kilépő Kiss Lajos, id. Dull László, Biró Ferenc, Sántha Dezső és Somogyi Kálmán tagok helyeinek választás utján való betöltése.

7. Az igazoló választmánynak egy évre való megalakítása.

8. Az állandó választmánynak 1893. évtől számított 3 évre való megalakítása.

9. A bírói választmánynak ugyanezen időre való újból alakítása.

10. A vármegyei közegészségügyi bi-zottságnak ugyanezen időre való megalakítása.

11. A központi választmánynak ugyan ezen időre való megválasztása.

12. Alispáni előterjesztés, a vármegyei loavató bizottság elnökeinek és pótel-nökeinek megválasztása iránt.

13. Ugyanaz a vármegyei gyámpénz-tárnak évnegyedenként való megvizsgálására két bizottsági tagnak kiküldése iránt.

14. Alispáni előterjesztés, a községi számadások megvizsgálásánál való közremű-kedésre alkalmas egyén kiküldése iránt.

15. Kérélm a „magyarországi tanítók országos bizottságának” anyagi támogatás iránt.

16. Kérélm az „erdélyi irodalmi tár-saságnak” egy drb. 50 frtos alapítvány le-tétele iránt.

17. Alispáni jelentés a f. évi 607. sz. közgyűlési határozat alapján elárusított Ma-rosi-féle ház vételáráról.

18. Alispán a sülelmedi vásári hely-pénz díjszabályzatot további eljárás végett beterjeszti.

19. Alispán bemutatja a Baross-szobor létesítésére szükséges összegek gyűjtése iránt hozzá intézett megkeresést.

20. Alispán a lecsméri körjegyzőségben szükséges körjegyzői irnok állomás rend-szeresítésére vonatkozó iratokat bemutatja.

21. Felebbezése Veisz Mózes és Stern-berg Leopold a-szopri lakosoknak, az oda-való képviselőtestület által 12/891. sz. a. bírói fizetés megállapítása tárgyában hozott határozat ellen.

22. A hadadi körjegyzőség községei körjegyzői lak és iroda céljaira szükséges építési költségek kölcsönvételéről szóló szer-ződést bemutatják.

23. Sz.-Nagyfalu község képviselőtestü-lete az ottani tűzoltó-egylet segélyezése tár-gyában f. évi 79. sz. a. hozott határozatát jóváhagyás végett bemutatja.

24. Keresztelek község képviselőtestülete éjjeli őrök díjazását tárgyzó f. évi 12. sz. határozatát jóváhagyás végett bemutatja.

25. O.-Nádasd község 38 frt 99 kr. községi követelés törlését tárgyzó 6/891. sz. határozatát jóváhagyás végett bemutatja.

26. Kérélm Jasztrabszky Irma sz.-n.-goroszlói birtokosnak, mint az ottani piaci vásárvám tulajdonosának, díjszabályzat jóvá-hagyásának kieszközlése iránt.

27. Alispán felülvizsgálat végett bemu-tatja a t.-szántói segédjegyzői állás betölté-sére vonatkozó iratokat.

28. Községi költségvetések.

29. Községi pótköltségvetések.

30. Községi zárszámadások.

31. Községi szegényalap-számadások.

Városi közgyűlés.

Sz.-Somlyó város képviselőtestü-lete folyó évi december hó 3-án d. e. 10 órakor a városháza tanács-ter-mében rendes közgyűlést tart.

A gyűlés tárgyai:

1. Szilágyvármegye törvényható-sági bizottságának f. é. 740. sz. a. ha-tározata, a város 1891. évi számadása megvizsgálása és helybenhagyása tár-gyában.

2. Ugyanannak a város 1893. évi költségvetése jóváhagyása iránt 804/1892. sz. a. határozata.

3. Ugyanannak az alkuszokra vo-natkozó szabályrendelet alkotása tár-gyában 546—1892. sz. a. határozata.

4. Ugyanannak f. é. 604. sz. a. határozata a vámjüvedék csonkítása tárgyában alkotott szabályrendelet jóvá nem hagyása iránt.

5. Ugyanannak f. évi 571. sz. a. határozata Trusza Lajos esperesnek a városi közgyűlés f. é. 71. sz. a. hatá-rozata ellen beadott felebbezésére.

6. Szilágyvármegye közigazgatási bizottságának f. é. 1680. sz. a. intéz-kedése, özvegy Krizsán Károlynénak néhai férje tiszti fizetésének kiadása tárgyában hozott III. foku határozat közlésével.

7. Sarmaság község előljároságá-nak f. é. 1215. sz. a. megkeresése országos vásár tarthatása tárgyában.

8. Klobusiczky Béla felhívása a Sz.-Somlyótól Margittáig kiépítendő helyi érdekű vasut létesítése tekinte-téből törzsrészcvények aláírása iránt.

9. Bizottsági jelentés a városház alatti bolthelyiség árverés utjání bérbe adásáról.

10. Polgármester jelentése a vá-rosi összes pénztárak megvizsgálásáról.

11. Ugyanannak előterjesztése a községi iskola államosítása tárgyá-ban iskola helyiség kijelölése iránt.

12. Ugyanannak előterjesztése né-hai Farkas József halálával megürese-dett városgazdai állomás helyettesítés vagy választás utjání betöltése iránt.

13. Ugyanannak előterjesztése a bor- és sör italok, s cukor és hus-fogyasztási adóknak a kincstártólí megváltása, valamint a szeszes italmé-rési adó jogának bérbevétele és ezen jognak albérlébe adása iránt.

14. Klein Ferencz és Adler Jónás, — valamint Brüll Farkas és társai ajánlatai a szesz italmérési adó albérlébe leendő átvétele iránt.

15. Ugyanannak előterjesztése a koresmailag kimért szeszes italok után a miniszterium által engedélyezett il-letekek hasznosítása és biztosítása tár-gyában.

16. Szabó Ferencz nyilatkozata választott képviselői helyének megtar-tása iránt.

17. Borsos János pénztári ellenőr kérelme fizetési pótlék engedélyezése, esetleg segélyezése iránt.

Titkári jelentés. *)

Tisztelt közgyűlés!

Egyletünk egy évi működéséről kívánunk beszámolni. Nem csak a ránk ruházott kötelezettségnek fogva tesszük ezt, de örömmel ragadjuk meg az alkalmat arra nézve, hogy egyletünk minden egyes tagja ítéletet mondjon azok felett, kiket a közbizalom az egylet élére állított. Az önelégültség s a kötelezettség büszke tudata hatja át lelkünket, mert érezzük, tudjuk, hogy célirányos működésünket siker koronázza.

Egyletünk — hiven a kitűzött célnak — igyekezett a szegényeken segíteni, nyomorban szenvedő embertársaink helyzetét javítani, az éhezőknek kenyeret adni s ezek által a fájdalom, a szenvedés, a nélkülözésszülte könyvetek letörölni.

Az iskolás gyermekek felsegélyezése, az éhség által marcangolt, a tűzvész által sújtott honfitársaink fájdalmainak csillapítása szintén egyik hivatását képezte egyletünknek.

Igyekezünk törölni a könnyet, enyhíteni a fájdalmat, csillapítani a nyomort minden feltűnési vágy nélkül, mert ezzel önszívünk által sugalmazott kötelezettségünknek is óhajtottunk eleget tenni.

Végig tekintve a közeli éven, mely idő alatt az egylet vezetése kezünk között volt, örömmel regisztrálhatjuk, hogy városunk lakóinak egy része igyekezett átérteni az egylet nagy és magasztos hivatását, sietett az egylet kebelébe belépni.

De mindazonáltal tekintélyes azok száma, kik ismeretlen okokból távol tartották magokat az egylettől, mi által oly sok nemes cselekedet, annyi köny, annyi fájdalom, annyi szenvedés nem nyerhetett orvoslást.

Ha ennek okát keressük, talán könnyen is feltaláljuk ama rideg közönyben, mely városunk társadalmi életében oly igen kezd meghonosulni. E közönyösség egyletünk tagjainak egy részét is magával ragadta olyannyira, hogy igen gyakran és igen sok körülmények között az egylet tisztviselői magokra voltak hagyatva.

Ezen aggasztó jelenséget tetézte ama körülmény is, hogy többen támadták meg az egylet célirányos működését, kifogásolták közhasznú ténykedéseit, sőt a személyes érdek áldás nélküli aknamunkája folyt ott, hol vállvetett erővel, egyesült akarattal kellene a humanizmus bázisán a nemes cselekedeteket gyakorolni.

Tisztelet azonban a józanul gondolkozó közönségnek, mely az egylet felé irányuló eme csapásokat habbuborékoknak vette, mi által elősegítve lett ama körülmény, hogy egyletünk üdvös működését folytathatta.

Alapszabályaink 2. §-ának a) és b) pontja értelmében az egylet közhasznú működése a sz. somlyói szegény árva gyermekek, munkaképtelen és elnyomorodott aggok, a nyomorral küzdő nők és férfiak segélyezésére terjed ki, hogy egyletünk eme emberbaráti magasztos hivatásának megfelelően, a tagok gyűjtésénél nemcsak a városban, de a vidéken is eszközölje. De fájdalom, épen városunk kebelében nem tapasztalhattuk a részvételnélk ami nyilvánulását, mely eme szent célnak minden irányban történendő valószínűségét eredményezte volna.

Akarjuk hinni azonban, hogy nem messze az idő, mikor egyletünk magasztos hivatásától át lesz hatva e város, e vidék, e vármegye minden lakója s így lesz alkalma üdvös ténykedését kiterjeszteni az egész vármegyére, ha az egylet óhajtott célja: egy árvaház felállítása teljesülni fog.

Egyletünk alapító tagjainak száma tekintélyesen emelkedett. A régi 23 alapító tagok száma 13-al szaporodott ez egy évben. E diszes csoportban ott látjuk báró Wesselenyi Miklósné ő méltóságát és báró Bánffy Dezső ő excellentiáját, kiknek — az egylet tagjai sorában történt belépésük csak fokozta munkásságukat ama tudatban, hogy az egylet ténykedése ily magas személyek által is kellőleg méltányoltatik.

A lefolyt évben tisztelt közgyűlés, mintegy 40 szegény fordult az egylethez s a választmány ezek mindenikét kisebb-nagyobb összegekkel összesen mintegy 90 frttal segélyezte.

A szegény iskolás gyermekek téli ruházatára körülbelül 100 frtot adott ki. Az árvamegyei inségesek részére 79 frt 81 krt küldött az egylet a gróf Szapáry Gyuláné elnöklete alatt álló „Felebarát” pénztárnak, míg a gyergyó-remetei tűzkárosultak részére leendő elküldés végett 3 frt 20 krt bocsájtott az ezek számára gyűjtő tekintetes Hegedűs Sándor rendőrkapitány ur rendelkezésére. A mármaros szigeti ref. egyház templomépítése költségei fedezésére kibocsájtott s az egy-

lethez küldött 10 drb sorsjegyet elárusította. Jóllehet a történt kiadásokról a pénztárnoki számadás hü képet nyújt, mindazonáltal méltó helyét találjuk itt is felemlíteni azokat, hogy ki-kik meggyőződést szerezhessen ama jótékony működésről, melyet az egylet egy évi munkássága alatt kifejtett. S bárha e kiadások jelentékenyeknek is látszanak, mindazonáltal az alaptőke közel 300 frttal emelkedett.

E tekintélyes összegek pedig az egylet által rendezett estélyek jövedelmei s a több évekről hátrálékban maradt tag-sági díjak egyrésze befizetésének eredményei.

Pénztári állapot: Átvett tőke 835 frt 35 kr. Betétek a bevételből egy évi működésünk alatt 483 frt 58 kr, összesen 1318 frt 83 kr, kiadás 214 frt 40 kr. Maradvány 1104 frt 53 kr.

Egyletünk a társadalmi élet mozgalmában is kivette a maga részét. Rendezett estélyeket, hangversenyeket, bálakat, mi által a társadalmi élet gyökerén lévő zsibbasztó jégkérget igyekezett feloszlatni.

Felemlítendőnek tartjuk t. közgyűlés, hogy mult év karácsony szombatján az egylet minden feltűnés nélkül osztá ki vallás és nemzetiség különbség nélkül a szegény iskolás gyermekek részére készített s az egylet által adományozott ruhákat. Ezen ártatlan gyermekek örömkönnymi voltak legszebb jutalmazásai az egylet fáradozásának. Ez egyszerű de lélekemelő ünnepélyen megjelent vármegyénknek érdemekben gazdag tanfelügyelője nagyságos Kerekes József kir. tanácsos ur, ki is az egylet eme nemes és magasztos ténykedésért teljes elismerését és háláját nyilvánította.

Nem mulasztathatjuk el felemlíteni ama körülményt sem, mely egyletünk életében szintén kimagasló pontot képez, hogy akkor, a mikor a magyar képviselőház elnöke, ki egyszersmind a szilágy-somlyói választókerület képviselője is, városunk falai között időzött, hol a hódolat és szeretetnek egész halmazával találkozott, egyletünk is, mint e város kebelében levő többi összes hatóság, hivatalok és egyletek, megjelent báró Bánffy Dezső ő excellentiája előtt, hogy tiszteletének adjon kifejezést ezen államférfi személye iránt.

Ő excellentiája az egyletet kiváló szívéllyességgel fogadta s rokonszenvét ki is mutatá az által, hogy az egylet alapító tagjai sorába belépett.

Az alapító tagok száma — mint előbb is volt szerencsém felemlíteni, összesen 39, melyhez adom a rendes és pártoló tagok számát 96, az egylet jelenben tehát áll 135 biztos tagból. Ismételve hangsúlyozom e szót „biztos”, mert a multak tapasztalatai arról győzték meg, hogy sokan csak addig voltak névleg is tagjai az egyletnek, míg a fizetési kötelezettség nem hártult rájuk, de azután, ha ez bekövetkezett, — s az egylet kérte a hátrálékot, — e buzgó tagok önbüszkeségük érzetében szakítottak az egylettel.

Tartott az egylet 7 választmányi ülést, hol az összes beadványok elintéztet nyertek.

Ime tisztelt közgyűlés, ez volt az egylet egy évi működése.

Hogy nagyobb szabású miveleteket nem lehetett egy év lefolyása alatt keresztülvinni, az nem az egylet vezetőjén mulott. Ezek után kinek-kinek jogában és módjában van megítélni és bírálatot mondani azok felett, kik ez ügy élén állottak. Legyen az ítélet bármilyen, hangozzék bár az önző kritika szigorja, vagy az elismerés negédes szava felénk, kötelezettségünk büszke öntudatában azon meggyőződésünknek adunk kifejezést, hogy lelkünk egész hevével, akarunk egész valójával csüngöttünk e szent ügyön és soha sem mulasztottunk el időt és alkalmat arra, hogy fáradságunk után egy redőt oszlathassunk el a gondterhes homlokról, vagy egy könnyet töröljünk le a szenvedők arcáról. Hogy ez még nagyobb mértékben eszközöltessek, s hogy az egylet élén álló tisztviselők ebbeli kötelezettségüknek még nagyobb lelkesedéssel megfeleljenek, háromra van szükség. Szükség van a választmányi tagok önzésnélküli buzgó támogatására, a közönség jóakaratu pártfogására s ezzel a kölcsönös egyetértésre. Hisz vállvetett erővel csodákat lehet művelni. Ha a társadalmi választfal itt az egylet kebelében szétromboltatik, ha elismerjük azt, hogy az iparosnak versajtkével szerzett filérét, melyet az áldozat oltárára rak, ép oly kedves, mint a művelt osztály forintja, ha a szegény garasát ép úgy megbecsüljük — mint a gazdagok adományát, melyek egy közös célra, a nyomorultak felsegélyezésére fordíthatnak, bizony tisztelt közgyűlés, sok fájó sebgögyulhatna be, sok éhező menekülhetne meg a gondok marcangoló kinyaitól.

De ha felüti hidraféjét az egyenlenség s ha különbségeket akarunk tenni itt — egymás között, ha üres büszkeségünk érzetében a vizsály magvát hintjük

szét, ha e magasztos ügy iránti lelkesedésünk csak oly nagy, hogy az éber szemlélő e lelkesedést a XVIII-ik század lelkesedéséhez hasonlíthatja, melyről a történelem oly elítélőleg szól, nevezvén azt a maga nevéen: a tespedés korának, bizony akkor csak azoknak ártunk, kik en segíteni isteni parancs és emberi kötelesség.

Legyünk tehát részesei a munkának. Hozza meg áldozatát a szegény és gazdag, ur és szolga, tudós és kézműves egyaránt. Nyujtsunk kezet egymásnak, embertársaink nyomorának enyhítésére. Hogy így egyenlő lelkesedéssel, egyenlő jóakarral s a női erények legmagasztosabbikával, egyenlő szeretettel karoljuk fel ez igazán szent ügyet isten dicsőségére, embertársaink segítségére.

Sz.-Somlyó, 1892. nov. 20.

Träger Antal,
egyl. titkár.

A korecsolyázó-egylet közgyűlése.

A sz.-somlyói korecsolyázó-egylet vasárnap, nov. 27-én délután tartotta meg évi rendes közgyűlését a városi ház tanácsstermében. A korecsolyázó sport hívei szép számmal jelentek meg, mert a néhány nap óta beállott kemény fagy az idény megérkezését elég érzékenyen adta mindenki tudtára s a jégpálya megnyitását rövid idő alatt kilátásba helyezte.

Az elnöki megnyitó után Farkas István titkár olvasta fel az igazgatóság évi jelentését, mely szerint a mult idényen az egyletnek 57 rendes tagja volt, s a pénztár 14 frt 31 kr. bevételi többlettel záródott le. Az idény, bár az egylet — két évi jéghiány miatt szünetelt s így a megalakulása, a pályakészítés nehézségével küzdött — szépen sikerült, s az eredmény buzdító, hogy e testedző sport minél több résztvevőt vonzon az egyesületbe.

Mult évi elnök Páskuj József, az alapszabályok értelmében maga és a tisztikar nevében lemondván a tisztikar megalakítására hívja fel a közgyűlést. Träger Antal tolmácsolja a közgyűlés köszönetét a leköszönt igazgatóság tagjaival szemben, kik buzgó iparkodtak, hogy a korecsolyázás kedvelői jó jeget és lehető kényelmet nyerjenek pályánkon. Ezután megalakítottat az 1892-93. évi idényre az igazgatóság a következőké: Elnök: Dr. Ajtai Endre; Igazgató: Schöffner Leó; Titkár: Farkas István; Pénztáros: Balta Elemér; Gazda: Páskuj Bandi; Választmányi tagok: Krausz Otília, Márkus Gusztávné, Páskuj Józsefné, Ruszka Karla, Halliárazky Vilma urhölgyek. Dravocky Béla, Páskuj József, Träger Antal, Hegedűs Gyula, Szabó Sándor.

Ingatlan birtok változások.

A sz. somlyói kir. járásbírósg területén Kása György s társai megvette gróf Bánffy Róza bagosi 1 gyümölcsösét 280 frttért; Holubán Vána s társai örök Holubán Tógyer ballaházi 1 házat; Holubán Andor Holubán Flóri ballaházi 2 szántóját; Farkas Mitru mv. Fodorok 1 le bojánai birtokát 180 frttért; — Képiró Ferenc és neje Képiró István és neje győrtelkei 2 erdőjét 100 frttért; — Moga Péter Moga Mihály a Flóri o-keceli 1 házat 120 frttért; Sándor Gliga Sándor Onne maroni 1 beltelek 100 frttért; — ugyanaz ugyanannak mároni birtokát 100 frttért; Farkas György és neje Kasztner Benidmin nagyfalui 1 beltelekét 500 frttért; Bot Tógyer Iuj Györgye Likuluj Japure Tógyerné pecselyi 1 beltelekét 220 frttért; Argelán Vaszalika és neje Finkelstein József résegi birtokát 200 frttért; kisk. Bede János s társai örök. Bede Ferenc s ujlaki ingatlanait; — Pozsonyi Sámuel s neje mv. gr. Berthold Richárdné varsolói 1 szántó 1 erdőjét 1200 frttért.

A zsilahi kir. járásbírósg területén. Stof Károly és neje megvette Farkas Juon a Vili Nyicie köddi 1 házastelket 200 frttért; Opris József Opris Juli és öz. Opris Ferencné zsilói 1 házastelket 100 frttért; — Opris József Soos Miklós zsilói 1 házastelket 400 frttért; Soos Miklós Opris József zsilói 1 házastelket 400 frttért; Vég József Soos R. Miklós zsilói egyteleket 100 frttért; — Zsimborán Szimon Zsimborán Juon zsáktfalvai 1 házastelket 100 frttért.

A zilahai kir. járásbírósg területén. Máthé Károly és neje Kis Mária megvette Szapannos Sándor zilahai háziletményét 110 frttért; — ifj. Dénes Dániel és neje Tóth Jánosné Kádár Sára szilágy-főkereszturi ház és kertjét 200 frttért; Csape Gyavilla és Csape Titiana Feigenbaum Bernát és társai vármezői kertjét 200 frttért; — Vonyikás Vaszalika és Mária örök. Vonyikás Gáborné egrespataki összes birtokát 199 frttért; — Steiger Klotild mv. Javaránszki Pálné és Javaránszki Károly zilahai házat 800 frttért; — Felegregyi görög cath. egyház Csutak Elek és Popovics Iliá felegregyi belsőségét 1025 frttért; — Kriszte Vaszalika Balanyán Nyisztoroné brédi belső és külső birtokát 100 frttért; — Pusók Márton Pusók László Gergelyó díosadi birtokát 150 frttért; Dobra Zsuzsa Kis Péterné és társai Dobra Balintné Bántó Borbála sámsoni külsőségét 200 frttért; — Ozváth Zoltán Szabó Lajos és Bogdán Péterné sz.-királyi belső telek és ház 150 frttért; Balog Vaszalika, Gyavilla, Mihály és Mária kisk. örök. Balog Juon mojdárdi ingatlanát 279 frttért; kisk. Vas Vána Vas Juon gurzófalvai birtokát 135 frttért; — Fikutz Anyiszia és társai Pók Mária kánapataki birtokiletményét 289 frttért; —

Nagy Erzsébet és társai Nagy László sz.-paniti ingatlanát 712 frttért; Benkó György mv. Kocsis János és neje sarmasági 2 drb. földjét 175 frttért.

Különfélék.

— Meghívó. Szilágyvármegye állandó választmány a folyó év december 5-re egybehívott bizottsági rendkívüli közgyűlés tárgyaitak előkészítése céljából Zilahon, a vármegyeház kistermében, 1892. december hó 3-án d. u. 2 órakor ülést tart, melyre az állandó választmány tagjait hazafias tisztelettel meghívom. Zilah, 1892. november 25. Br. Wesselenyi Miklós.

— A szilágy-somlyó-margittai helyi érdekű vasut munkálatai — mint a „Szilágy” írja — annyira előre haladtak, hogy az építést a tavasszal megkezdhetik. — E vasut Sz.-Somlyó állomásától kiindulólág mindjárt az állomás végén a Krasznát áthidalva, azon völgybe fordul be majd, melyen a szilágy-somlyó-margittai törvényhatósági út vezet Nagyfalú felé. A 6—7 kilométer közt lépi át a Kraszna és Berettyó folyó vízválasztóját, innen a Berettyó völgyét követve a 45-500 kilométernél éri el a biharmegyei vasutaknak Margitta állomását. A tervezett vasut a szilágy-somlyói állomásból kiindulva Búrged, Nagyfalú, Zovány, Alsó Kaznaes, Ipp, Márkaszkék, Porc, Széplak, Somály, Bályok, Szalobágy, Kohány, Déda, Bártfalú, Széltalló, Felső-Ábrány, Terebes községek határait érintve jut Margitta állomásba. Állomás a két végével ayole lesz, u. m. Nagyfalú-Zovány, Ipp-Kaznaes, Széplak-Bályok, Szalobágy-Déda-Bártfalú, Felső-Ábrány-Kohány-Terebes. — Az esési viszonyok kedvezők. A legnagyobb esés 12.0°; de ez is csak 19.000 m. hosszan, a legkisebb kanyarulatú sugar 300.0 m. A Kraszna egy 40.0 m. hosszú hídval, a Berettyó nyolc darab 30.0 méteres vas felszerkeztű hídval lesznek átkötte. Örök a vonalon négy lesz, azonkívül minden állomáson egy. A legnagyobb tömegmozgósítás a poci tetőn lesz. — A márkaszkéi Berettyó völgyét el kellett hagyni, mivel építési nehézségek fordulnak elő, melyeknek műszaki leküzdése oly költségeket igényelne, melyek a helyi érdekű vasutak építési költségeinek keretén kívül esnének. Az építési költség kilométerenként 25,000 forint és így az egész vonal 1,100,000 forintba kerülne, mely építési összeg csekélynek mondható azon előnyökkel szemben, melyeket a vasut e vidéknek minden tekintetben nyújt.

— A városi közgyűlésnek szombaton legérdekesebb tárgyalul mutatkozik a szesz átalányozási adónak alberletbe adása és a korecsolyázó kimért szeszese italok után miniszterileg engedélyezett illeték hasznosítása és biztosítására vonatkozó polgármesteri jelentés. Mint halljuk a mostani regule bérlettel szemben a polgárságból egy ez ideig 100 tagból álló konzorcium alakult s ezek akarnak a regált és ital s fogyasztási adószedési jogot átvenni a várostól és pedig úgy, hogy a konzorciumba minden városi polgárt a kiknek tetszik beállani bevennének, hogy így a vállalatból elő álló üzleti nyereség általánosabban lenne a polgárság között megoszolva, — másfelől pedig egészséges italok kiszolgálása s a fogyasztó közönséggel kiméteesebb elbánás, a többiek részvétele által inkább biztosítva legyen. Mint halljuk, nagyban folynak az előkészületek a szombati közgyűlésre. Majd megvillik, hogy melyik párt tudja a képviselőtestület tagjainak többségét maga részére kapacitálni. Annyi bizonyos, hogy akár egyik, akár másik párt győz, a győzelem árát mi fogyasztó és adófizető közönség kell, hogy megfizessük. Eppen azért jó lesz, ha a város atyai el nem hamarkodják határozatukat, hanem mindkét pártnak álláspontját s ajánlatát komoly megfigyelés alá véve, nemcsak azon kérdésen döntenek el a dolgot, hogy melyik párt ajánlata hoz látszólag több készpénz hasznát a város pénztárába, hanem onnan indulnak ki, hogy melyik ajánlat lesz kedvezőbb magára a városi lakosságra, a fogyasztó közönség összérdekeire nézve.

— A korecsolyázó-egylet jégpályája az alsó vadkert mult évi helyén lesz berendezve az idén is a korecsolyázó sport kedvelői számára. A mult vasárnap lefolyt egyleti közgyűlés határozata szerint a pályát csak a tagok és csaláguik tagjai — mérsékeltebb díj mellett — használhatják. Vendégeket — tagok által bevezetve — szivesen lát az egylet, mert napi jegyeket a kezelés nehézségei miatt nem bocsáthat ki. Terve van a pálya bekerítése, s a mi mindenesetre helyes lenne, de ez a jelentkező tagok számától fog függni. A jégpálya rosszul fagyott a hó és szél miatt s elég munkát fog adni a megsemitásra. Mint tervben van, az ünnepi megnyitás jövő vasárnap délután 2 órakor lesz. A tagok jelvényeiket e hét végén, a 2 frt évi díj befizetése alkalmával Balta Elemér pénztáros gyógyosztáránban vehetik át. A jelvény viselése a jégpályán kötelező.

— Jegyző választás. Gyümölcsésesi körjegyzővé Szilágyi Károly s-ujlaki körjegyző lett nagy szavazattöbbséggel megválasztva.

41-52

Vásárvám bérbeadás.

Szilágyvármegyébe kebelezett Hadad községben a gróf De- genfeld Sándor és báró Wesse- lényi Miklós tulajdonát képező vásárvám 1893. évi január 1-től 3 évre hasznóbérbe adandó.

Az írásbeli ajánlatok, melyekhez a jelenleg fizetett évi bérösszeg 10%-a készpénzben, vagy óvadékképes értékpapirok- ban melléklendők, f. évi decem- ber hó 20-áig bezárólag Bazala Károly intéző tisztartóhoz Ha- dadban beadandók, — ugyanitt a bérleti feltételek is megtekint- hetők és minden irányban tájé- kozás nyerhető. 1—2

Arverési hirdetemény.

Alulirott ezennel közhirrre teszi, miszerint a szilágy-nagyfalusi orszá- gos vásárvám szedési jog az 1893-ik év január 1-től kezdve k é t egymás utáni évre, Nagyfaluban, alól- irt lakásánál, folyó évi december hó

4 én d. e. 10 órakor, nyilvános árve- résen hasznóbérbe adatik.

Kikiáltási ár — mint egy évi bér- összeg — 1100 forint.

Árverezni szándékozók kötelesek a kikiáltási ár 10%-át készpénzben az árverezés előtt alólírotnál bántapén- zül letenni.

Az árverezési feltételek alulírott- nál megtudhatók.

Sz.-Nagyfalu, 1892. november 21.

NAGY FERENCZ,
gazdatiszt, megbízott.

2—2

Pályázati hirdetemény.

Báró Wesselényi Miklós görcsöni uradalmában a szám- tartói állás betöltendő lévén, a kik ezen állást elnyerni óhajt- ják, sajátkezüleg írott s eddigi alkalmazásukat igazoló bizonyít- ványokkal felszerelt kérelmeiket f. évi december hó 15-ig Veres József gazdatisztához (lakása Nyírsid) adják be. — Ugyanott tudhatók meg az állás juaadal- mai és az azzal járó köteles- ségek. 1—2

Kitünő édes mustár.

Alólírott ajánlja — kitünő musttal főzött — saját ké- szítésű

ÉDES MUSTÁRJÁT

üvegenként 30 krért.

Balta Elemér,
gyógyszerész.

Kapható: Gyógyszertáram- ban és a Telegdy Márton ur féle fűszerüzletben. 3—4

Elismert foggyógyszerek.

Alveolar fogcseppek

Egy üveg ára 50 kr.

Alveolar-szájvíz

Egy üveg ára 40 kr.

Alveolar-fogpor

Egy doboz ára 70 kr.



KWISZA, féle

Főraktár Magyarország részére: Török József gyógyszer. Budapesten, király utca 12.sz.

Esterházy Cognac.

Lipce 1892. nagy arany érem.



A vörös kereszt-egylet szállítója.

Figyelmébe ajánlom a nagyérdemű közönségnek a gróf Esterházy Géza- féle angyalföldi Cognac gyártmányait, melyek az alanti áron nálam a leg- olesóbban kicsinyben és nagyban is beszerezhetők.

Cognac árak a következők:

7/10 L.	* 1.60,	ugyanaz 3 1/2 dcl.	1.10
" "	** 1.90,	" "	1.30
" "	*** 2.40,	" "	1.50
" "	**** 3.—,	" "	1.80

Egyszersmind szíves figyelmébe ajánlom a nagyérdemű közönségnek frissen töltött ásványvizemet, ugyisint mindenféle fűszer- árukat, olajba tört festékeket bármely szín- ben a legolesóbb árak mellett szolgálhatok. Postai megbízásokat a leggyorsabban esz- közlök.

Szíves megbízásait a nagyérdemű kö- zönségnek kérve, maradok

kiváló tisztelettel:

Farkas Károly.

Kapható Szilágy-Somlyón

Farkas Károlynál.

Üzlethelyiség: özv. Bádon Ferencné urnő házában, a gőzfürdővel szemben. 28—

„HUSZÁR“ LÓPOKRÓC

gyors pénzszükség miatt gyári áron alul eladandók. Ezen kitünő pokrócok 190 cm. hosszúak és 130 cm. szélesek, színes csikokkal vannak ellátva.

Vastag, mint a deszka, meleg mint a bunda.

Darabja

1 frt 68 kr.

Párja

3 frt 30 kr.

Finomabb minőségű zsemlyeszínű meleg urasági és gazdasági lópokróc 1.90 méter hosszú, 1.30 m. széles, darabja 2 frt 50 kr. — Továbbá 1000 drb. meleg téli bélelt ma- gyar nadrág és polgár kabát minden színben és nagyságban, darabja 2 frt 50 kr.

1 frt. Továbbá 300 db újonnan erős és kész ágylepedő vászon- ból, minden ágyra kellő nagyságban. 1 frt.

Megrendeléseket postautánvétellel, vagy a pénz előleges beküldése mellett eszközöl a

FEKETE bécsi áruháza

a „Magyar Koronához“ WIEN, Margarethen, Rüdigerasse 1/55.

7—12

MEGÉRKEZTEK.

Az őszi és téli idényre nagy választékban

férfi-, női- és gyermek-cipők

kitünő minőségben és a legolesóbb árban kaphatók egyedül

NÁDOR L. ÉS TÁRSA

cipő-, kalap- és férfi divatüzletében

NAGYVÁRAD, ZÖLDFÁ-UTCA, DÉRY-HÁZ.

Tájékoztatóul szolgáljon az árak következő kivonata:

1 pár férfi sima vikszos bőr cipő ket- tős talppal	2.65	1 pár női bőr cugos cipő posztó betét- tel, kettős talppal	3.15
1 pár férfi betétes vikszos bőr cipő ket- tős talppal	2.85	Különféle commod- és félcipők 75 krtól feljebb.	
1 „ betétes férfi cipő gombbal	3.15	Gyermek- és fiu-cipők minden minőségben 30 krtól feljebb.	
1 „ férfi lack cipő kesztyűbőr betét- tel angol varrott	4.95	Fiu eszmák jó minőségben 2.40-tól fel- jebb.	
1 „ női betétes bőr cugos cipő ket- tős talppal	2.65	Posztó kalapok minden minőség és alakban 75 krtól feljebb.	
1 „ női szivalaku zergebőr cugos cipő kettős talppal	3.15		

Midőn ajánljuk dusan felszerelt raktárunkat a n. é. közönség szíves figyelmébe, minden tekintetben oda igyekszünk, hogy t. vevőinknek jó árut olesó árban adjunk és szol- lid pontos kiszolgálás által b. bizalmát kiérdemeljük.

A n. é. közönség további szíves pártfogásába ajánlván, vagyunk kész szolgálja

5—52

Nádor L. és Társa.

JELSZAVUNK: CSEKÉLY HASZON. NAGY FORGALOM!

Vidéki megrendelések a legolesóbban és leggyorsabban eszközöltetnek.

Kunz József és Társa

cs. és kir. udvari szállítók. M. kir. szab. nagykereskedők

Budapest.

Debrecen.

N.-Várad.

Alapított 1802.

Ajánljuk debreceni újonnan berendezett dusválasztéku raktá- runkat különösen a következő cikkekkel:

Menyasszonyi kelengye teljes választék- ban. Vászón, kész fehérmű, szőnyeg, butorszövet, függöny, paplan és matrác.

Női ruhaszövet, divat- és rövidárúk. Női ru- hák saját divattermünkben kitünő szakerők fel- ügyelete alatt készítettnek.

Vidékre 20 forinton felüli megrendelések és minták bérmentve küldetnek. 12—52

ISZIK OROSZ THEÁT?

SCHNITZER MÓR thea nagykereskedése

Budapesten, váci-körut 9. szám, ajánl legújabb termésű orosz teát:

Családi thea, erős	1/2 kiló	frt 2.—
Moszkvai karaván thea	" "	frt 3.—
Császár keverék	" "	frt 3.—
igen finom	" "	frt 4.—

Mindenmű chinai thea 1/4 kilónként 1 frt 50 krtól fölfelé a legfino- mabb fajtaig.

Jamaika rum 1 liter á frt 1.10, 1.50, 2.—, 3.—, pintes üveggel 1 frt 50 krtól fölfelé.

Brazíliai rum pintes üveggel 1 frt 15 kr.

Thea sütemény legfinomabb kilónként 1 frt 50 krtól fölfelé.

Kérem a címre figyelni:

SCHNITZER MÓR thea nagykereskedés

3—12

Budapest, váci-körut 9. szám.